



ES: KERALIT® Hufbad-Vet

Concentrado de ingredientes activos para el tratamiento de los procesos de podredumbre en la enfermedad de la línea blanca, la pared hueca, los abscesos de los cascos, la laminitis, los defectos de la suela, las columnas en la córnea y la podredumbre de la ranilla.

*Instrucciones de uso Baño-veterinario para cascos KERALIT
Para obtener una solución lista para usar, se debe disolver el concentrado en agua. Concentración aproximada del 5%, es decir, 5 gramos de concentrado por 100 ml de agua. La cantidad total de la mezcla depende del recipiente en el que se baña el casco.
Las zonas de los cascos donde se detectan daños deben estar muy por debajo del nivel de líquido. Los daños en la córnea suelen ser mayores de lo que se ve desde el exterior.*

El casco a tratar debe bañarse 2 veces por semana durante unos 10-15 minutos. El casco debe ser seco y no engrasado antes del tratamiento.

*En la zapatilla de tratamiento aprox. 250-500 ml
En el cubo de goma aprox. 1000-2000 ml*

Causa irritación cutánea. Causa irritación ocular grave.

EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar usando mucha agua y jabón.

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar los ojos cuidadosamente durante unos minutos con agua. Retirar las lentillas que se estén usando, dentro de lo posible. Seguir aclarando.

Número telefónico para llamadas de emergencia +49 (0)30 30686700

(Centro de control de intoxicaciones de la Charité - Universitätsmedizin Berlin)



Atención

UFI: TF00-Q08K-8001-4CA6

Contenido: 500 g

Keralit Veterinär- und Pferdetechnik GmbH Brenntenhau 1, D-71106 Magstadt
Tel. +49 (0) 71 59 - 4 28 48 www.keralit.de / info@keralit.de



IT: **KERALIT® Hufbad-Vet**

Concentrato di principi attivi per il trattamento dei processi di decadimento nella malattia della linea bianca, parete cava, ascessi dello zoccolo, laminite, difetti della suola, colonne cornee e candidosi equina.

Istruzioni per l'uso KERALIT Hufbad-Vet

Per ottenere una soluzione pronta all'uso, il concentrato deve essere disciolto in acqua.

Concentrazione circa al 5%, ossia 5 grammi di concentrato per 100 ml di acqua. La quantità totale del preparato dipende dal contenitore in cui viene immerso lo zoccolo. Le aree dello zoccolo evidentemente danneggiate dovrebbero essere ben al di sotto del livello del fluido. Il danno al corno spesso si estende più di quanto sia visibile dall'esterno. Lo zoccolo deve essere trattato 2 volte a settimana per circa 10-15 minuti. Prima del trattamento è necessario che lo zoccolo sia ben asciutto e non ingrassato.

Nella scarpetta per trattamento ca. 250-500 ml

Nel secchiello in gomma ca. 1000-2000 ml

Provoca irritazione cutanea. Provoca gravi irritazioni agli occhi.

IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: Lavare con molta acqua saponata.

IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: Risciacquare con cura alcuni minuti con acqua. Se possibile rimuovere eventuali lenti a contatto. Continuare a risciacquare.

Numero per le emergenze +49(0)30 30686700

(Centro antiveneni Charité - Medicina Universitaria Berlino)

UFI: TF00-Q08K-8001-4CA6



Attenzione

Contenuto: 500 g



SWE: KERALIT® Hufbad-Vet

Koncentrat för behandling av röta från White Line Disease (strålröta), hovbölder, laminit, suldefekter, keratom och annan röta.

Bruksanvisning för KERALIT Hufbad-Vet

Bered en lösning genom att lösa upp koncentratet i vatten.

Koncentrationen bör vara ca. 5 %, dvs 5 gram koncentrat per 100 ml vatten.

Den totala mängden av lösningen beror på behållare som hoven ska badas i.

Alla visuellt igenkännbara skadade områden ska vara helt nedsänkta i lösningen.

Hornskador finns ofta högre på hästens hov och ben än vad som kan ses med blotta ögat.

Bada hoven i 10–15 minuter två gånger i veckan. Hoven ska vara torr och inte oljad före behandling.

Med medicinbehållare: Ca. 250-500 ml

Med hink eller badkar: Ca. 1000-2000 ml

Kan orsaka hudirritation. Kan orsaka allvarlig ögonirritation.

VID KONTAKT MED HUDEN: Tvätta noggrant med tvål och vatten.

VID KONTAKT MED ÖGONEN: Skölj noggrant med vatten i flera minuter. Ta bort kontaktlinser

om möjligt. Fortsätt skölja.

Nödtelefon: +49(0)30 30686700

(Hospital Charité – Universitätsmedizin Berlin Poison Emergency Hotline)



Uppmärksamhet

UFI: TF00-Q08K-8001-4CA6

Innehåll: 500 g

Keralit Veterinär- und Pferdetechnik GmbH Brenntenhau 1, D-71106 Magstadt
Tel. +49 (0) 71 59 - 4 28 48 www.keralit.de / info@keralit.de



DK: KERALIT® Hufbad-Vet

Koncentrat til behandling af forrådnelse som følge af white line disease/seedy toe, hovbylder, laminitis, såldefekter, keratomer og svamp.

Brugsvejledning til KERALIT Hufbad-Vet

***Klargør opløsningen ved at opløse koncentratet i vand.
Koncentrationen bør være ca. 5 %, dvs. 5 gram koncentrat pr. 100 ml vand. Opløsningens samlede mængde afhænger af den beholder, som hoven bades i.***

Områder med synlig beskadigelse skal nedsænkes helt i opløsningen. Beskadigelsen af hornlaget går ofte højere op på foden end det synlige område. Bad hoven i 10-15 minutter to gange om ugen. Hoven skal være overvejende tør og ikke olieret inden behandlingen.

***Brug af behandlingssko: ca. 250-500 ml
Brug af spand eller kar: ca. 1000-2000 ml***

Kan forårsage hudirritation. Kan forårsage øjenirritation.

I TILFÆLDE AF KONTAKT MED HUDEN: Vask grundigt med vand og sæbe.

I TILFÆLDE AF KONTAKT MED ØJNENE: Skyl grundigt med vand i flere minutter. Fjern om muligt kontaktlinser

.Fortsæt med at skylle.

Nødopkald +49(0)30 30686700

(Hospital Charité – Universitätsmedizin Berlin, Giftlinjen)

UFI: TF00-Q08K-8001-4CA6



Opmærksomhed

Indhold: 500 g



PL: **KERALIT® Hufbad-Vet**

Koncentrat do leczenia próchnicy spowodowanej chorobą białej linii, ropy w kopycie, ochwatu, wad podeszwy, rogowacenia i gnicia strzałki.

Instrukcja użytkowania KERALIT Hufbad-Vet

Przygotować roztwór przez rozpuszczenie koncentratu w wodzie. Stężenie powinno wynosić ok. 5%, tj. 5 gramów koncentratu na 100 ml wody. Całkowita ilość roztworu będzie zależała od pojemnika, w którym kopyto ma zostać zanurzone.

Wszelkie wizualnie rozpoznawalne uszkodzone obszary powinny być całkowicie zanurzone w roztworze.

Uszkodzenia rogu często znajdują się wyżej na kopycie niż widać to gołym okiem.

Zanurzać kopyto w roztworze przez 10-15 minut dwa razy w tygodniu. Kopyto przed zabiegiem powinno być suche i niepokryte smarem.

Przy zastosowaniu buta leczniczego: ok. 250-500 ml

Przy zastosowaniu wiadra lub pojemnika ok. 1000-2000 ml

Może powodować podrażnienia skóry. Może powodować poważne podrażnienie oczu.

W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ: dokładnie umyć wodą z mydłem.

W PRZYPADKU KONTAKTU Z OCZAMI: Dokładnie przepłukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe,

jeśli to możliwe. Kontynuować płukanie.

Emergency Hotline +49(0)30 30686700

(Hospital Charité – Universitätsmedizin Berlin Poison Emergency Hotline)

UFI: TF00-Q08K-8001-4CA6



Uwaga

Treść: 500 g.

Keralit Veterinär- und Pferdetechnik GmbH Brenntenhau 1, D-71106 Magstadt
Tel. +49 (0) 71 59 - 4 28 48 www.keralit.de / info@keralit.de